

Dear Parents

오늘 아침 기자 회견에서 총리가 발표한 바와 같이 10 월 18 일부터 학교에 등교할 수 있습니다.

Education and care services 는 팬데믹 기간 동안 계속 열려 있었지만, public health advice 에 따라 가족들은 지역사회의 건강을 보호하기 위해 가능한 집에 자녀를 머물게 할 것을 강력히 권장했습니다.

그러나 10 월 18 일부터 이 권고가 해제됩니다.

★ Education and care service 는 아동과 선생님들의 건강, 안전 및 웰빙이 여전히 우리의 우선 순위인 만큼 아래의 health advice 와 정부 지침을 준수하여 주시기 바랍니다.

- 사회적 거리를 유지해주세요.
- 마스크는 실내 및 실외 환경에서 필수입니다.
- Gap Fee Waiver 는 Hotspot 지역의 선생님들의 선택이었으나 10 월 18 일 부터는 재개됩니다. 10 월 18 일부터는 결석해도 Gap Fee 를 내셔야 합니다.
- 서비스에 참석하는 모든 부모님들은 원내에 들어가지 않으시더라도 Service NSW QR 코드로 체크인하셔야 합니다.
- 서비스에 양성 사례가 있는 경우 health advice 를 따르셔야 합니다.

As announced by the Premier at this morning's press conference, students in school settings will be able to return to education from 18 October.

Services have remained open throughout the pandemic for children who need education and care the most, however, on public health advice, families have been strongly encouraged to keep their children at home where they are able to do so, to protect the health of our communities.

From 18 October, this advice will be lifted.

★ The health, safety and wellbeing of children and staff in education and care services remains our priority. Services should continue to follow health advice and department guidance:

- Maintain social distancing when interacting with other adults.
- Masks are mandatory across the state in indoor and outdoor environments.
- The gap fee waiver was chosen by educators who are in Hotspot areas, but it will resume gap fee from the October 18th. Parents must pay the Gap fee even if children are absent from October 18th.
- All adults who attend the service must check in with the Service NSW QR codes.
- Follow Health advice if there is a positive case at the service.

Kind regards

Sae Ra Kang
Provider